

GÉNÉRATEUR INVERSEUR

BGI35SM

MANUEL DE L'UTILISATEUR



Nous vous remercions d'avoir acheté notre générateur à onduleur.

- Le copyright de cette spécification appartient à notre société.
- Tout contenu du manuel ne doit pas être copié sans l'autorisation écrite de l'entreprise.
- La société se réserve le droit de modifier le produit et de réviser le manuel sans préavis.
- Ce livre fait partie intégrante des générateurs et devrait être accessoire à la vente des générateurs.
- Ce manuel comprend des instructions pour le fonctionnement et l'entretien des générateurs. Veuillez lire attentivement les instructions avant d'utiliser l'appareil, sinon une mauvaise utilisation peut entraîner des problèmes de sécurité ou des dommages à l'équipement. Un fonctionnement correct et sûr prolongera la durée de vie du générateur.
- L'entreprise continuera à innover et à améliorer la conception et la qualité des produits.
- Tout le contenu de ce livre est conforme aux produits les plus récents au moment de l'impression de ce livre.
- En cas de problème, ou si vous ne connaissez pas le générateur, veuillez consulter le service après-vente de l'entreprise.



- Tant que vous suivez les instructions de ce manuel, le générateur à onduleur de la société est sûr et fiable. Veuillez à lire le manuel avant d'utiliser l'appareil, sinon une mauvaise utilisation entraînera des risques pour la sécurité ou des dommages à l'équipement.

❖ **Les instructions peuvent varier selon le type de générateur.**

CONTENU

1. Informations relatives à la sécurité.....	
2. Identification des composants	
3. Contrôle préopérateur.	
4. Démarrage du moteur.....	
5. Utilisation du générateur.....	
6. Arrêt du moteur.....	
7. Entretien.	
8. Transport/stockage.	
9. Dépannage courant.....	
10. Caractéristiques techniques.....	
11. Schémas électriques.....	
12. Annexe.....	
13. Informations après-vente	

Pour assurer la sécurité des personnes et des biens, veuillez lire attentivement ce qui suit.

1. SÉCURITÉ INFORMATION

Avant l'utilisation, ajoutez de l'essence dans l'anneau rouge du réservoir !
Vérifiez le niveau d'huile avant l'utilisation !



Le gaz d'échappement du moteur contient du monoxyde de carbone, et il est strictement interdit de faire fonctionner le générateur dans un endroit où l'intérieur ou la ventilation n'est pas bonne.

- Assurez-vous qu'une ventilation adéquate est assurée lorsque le générateur est en fonctionnement.
- Le silencieux est chaud lorsque le générateur fonctionne et vient de s'arrêter. Veillez à ne pas le toucher.
- Dans certaines conditions, l'essence est extrêmement inflammable et explosive.
- Veillez à ajouter de l'essence dans un endroit bien ventilé. Arrêtez le moteur et laissez-le refroidir avant de faire le plein.
- Lorsque vous faites le plein, tenez-vous à l'écart du feu ouvert.
- En cas de déversement d'huile lors du ravitaillement, essuyez immédiatement l'essence répandue.
- L'utilisation doit être interdite dans les lieux présentant un risque d'incendie élevé.
- Ne pas brancher le générateur au réseau électrique, sous peine de provoquer la mort par électrocution en cas de contact avec le fil ; d'endommager le générateur ou d'endommager l'appareil domestique.
- Un contrôle préalable doit être effectué avant de démarrer le moteur afin d'éviter les accidents ou les dommages à l'équipement.
- Les générateurs doivent fonctionner à au moins un mètre du bâtiment et des autres équipements.
- Veuillez placer le générateur sur un sol horizontal. Si le générateur est incliné, il peut provoquer un débordement d'essence.
- Assurez-vous de maîtriser la manière d'arrêter rapidement les générateurs et de comprendre le fonctionnement de tous les éléments de contrôle.

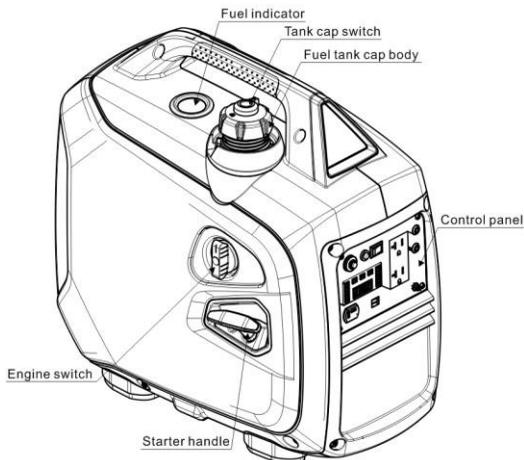
- Les enfants et les animaux domestiques doivent rester à l'écart de la zone de fonctionnement. Lorsque le moteur est en marche, tout le personnel doit se tenir à l'écart de ses pièces rotatives.
- Si le fonctionnement n'est pas correct, il y a un danger potentiel pour le générateur. Ne pas faire fonctionner le générateur avec une main mouillée.
- Ne pas faire fonctionner le générateur sous la pluie, la neige ou dans un endroit humide.
- Maintenance des générateurs qui doivent être exploités par des professionnels.

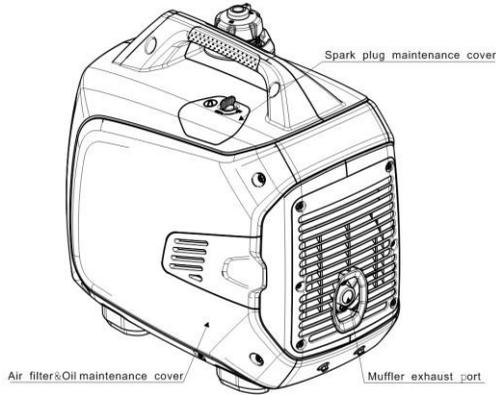


Il est strictement interdit de l'utiliser dans un environnement intérieur ou fermé.

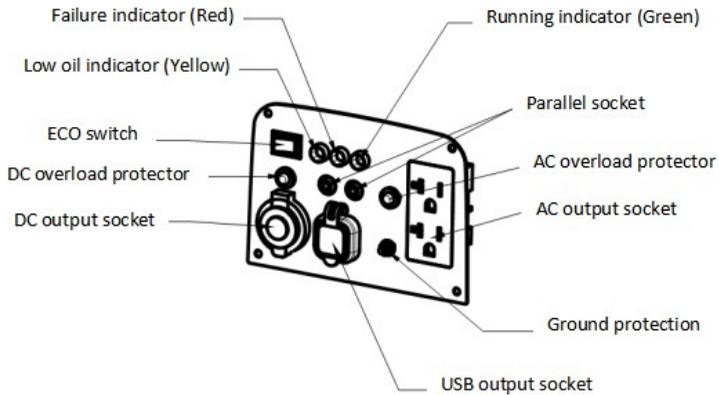
- Ne pas utiliser dans des environnements présentant des risques d'explosion.
- L'utilisation et l'entretien des équipements nécessitent l'utilisation d'équipements de protection individuelle tels que des gants, des protège-oreilles, etc.

2. COMPOSANTS IDENTIFICATION





1) Panneau de contrôle



- (1) Prise de sortie DC
- (2) Protection contre les surcharges DC
- (3) Interrupteur ECO
- (4) Indicateur de niveau d'huile faible (Jaune)
- (5) Indicateur de défaillance (Rouge)
- (6) Indicateur de marche (Green)
- (7) Prise parallèle
- (8) Protecteur de surcharge AC

- (9) Prise de sortie AC
- (10) Protection du sol
- (11) Prise de sortie USB

2) ECO switch

Conservation de l'énergie

- Lorsque le commutateur d'économie d'énergie est en position d'économie d'énergie, le générateur est en état d'économie d'énergie. Lors de la déconnexion ou de l'utilisation d'une faible puissance, le moteur revient automatiquement à un faible régime, réduisant ainsi la consommation de carburant du moteur.

Vitesse maximale

Lorsque le commutateur d'économie d'énergie est en position plein régime, le moteur reste en régime élevé.



- Afin de réduire le changement de tension, l'interrupteur d'économie d'énergie doit être en position "pleine vitesse" lorsque l'équipement électrique a besoin d'une puissance instantanée importante, ou lorsque le générateur est connecté à la charge de l'appareil de grande puissance en même temps.
- Lorsque vous utilisez la sortie 12 V CC, placez l'interrupteur d'économie d'énergie en position pleine vitesse.
- "plein régime" signifie que le mode économie d'énergie est désactivé et que le moteur tourne toujours à haut régime, ce qui convient aux situations où la charge des appareils électriques varie fortement.



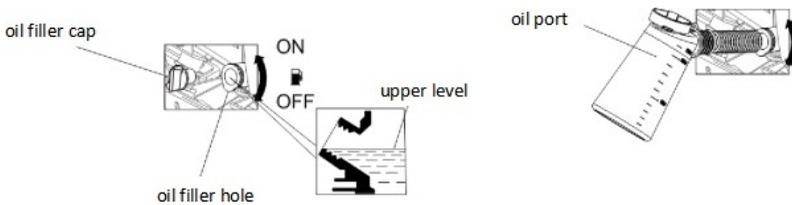
- En l'absence de surcharge, la sortie ne peut pas être rétablie en appuyant sur la touche de réinitialisation.
- A chaque démarrage du moteur, le nombre de temps de fonctionnement effectif de l'interrupteur de coupure de protection est de 5 fois, ou le moteur doit être redémarré.

3. VÉRIFICATION AVANT L'OPÉRATION

Avant de l'utiliser, assurez-vous que le générateur est posé sur un sol horizontal et ne démarrez pas le moteur.

3.1) Vérifier le niveau d'huile

Retirer la jauge et l'essuyer avec un chiffon de coton propre. Introduisez à nouveau la jauge dans le carter et retirez-la. Vérifiez le niveau d'huile. Si le niveau d'huile est inférieur à la ligne d'indication de la jauge d'huile, ajoutez de l'huile.



- Ne pas utiliser d'huile 2 temps ou d'huile sans détergent, sous peine de réduire la durée de vie du moteur.
- Utiliser une huile 4 temps de haute qualité, conforme ou supérieure à la classification SJ de l'American Petroleum Association exigée par les constructeurs automobiles américains.
- Sélectionner une huile de viscosité appropriée en fonction de la température moyenne de votre région.
L'indice de viscosité SAE est indiqué dans le tableau suivant :

Température d'environnement	Type d'huile
-25°C-30°C	10W-30
-15°C-40°C	15W-40



■ Stockez et utilisez l'huile avec précaution pour éviter que des saletés ou de la poussière ne tombent dans l'huile. Lorsque vous ajoutez de l'huile, essuyez la zone autour de l'orifice de remplissage. Ne pas mélanger différentes spécifications d'huile pour éviter les effets négatifs sur les performances de l'huile.



■ Faire tourner le moteur lorsque le niveau d'huile est bas peut sérieusement endommager le moteur.

■ Le système d'alarme d'huile moteur coupe automatiquement le moteur avant que le niveau d'huile n'atteigne les limites de sécurité. Toutefois, afin d'éviter les désagréments causés par un arrêt inopiné, nous vous recommandons de vérifier régulièrement le niveau d'huile.

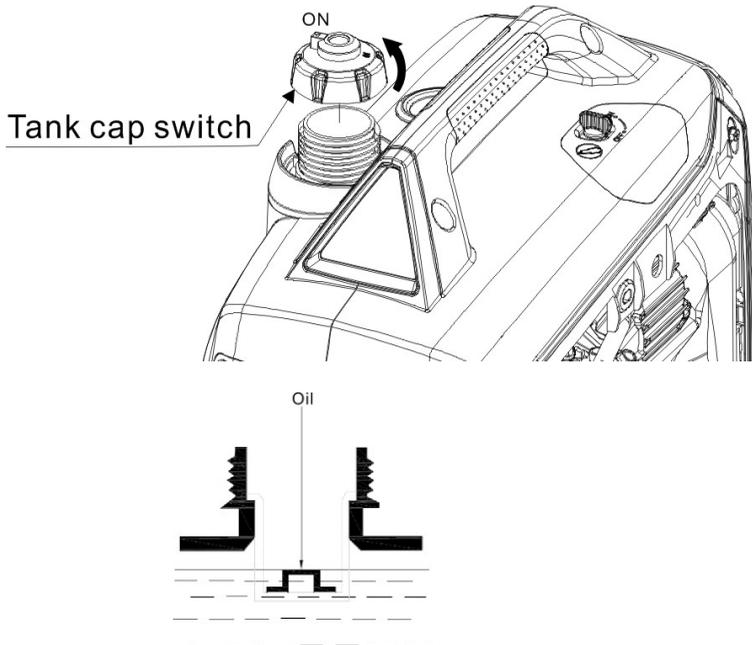
3.2) Vérifier le niveau de carburant

- Veuillez utiliser de l'essence sans plomb, de niveau 92# ou supérieur.
- N'utilisez pas un mélange d'huile et d'essence ou de l'essence sale.
- Empêcher la saleté et l'eau de pénétrer dans le réservoir.
- N'utilisez pas d'essence contenant plus de 10 % d'éthanol ou d'essence contenant du méthanol, sous peine d'endommager gravement le moteur.



- Dans certaines circonstances, l'essence est extrêmement inflammable et explosive.
- Veuillez faire le plein dans un endroit bien ventilé et éteindre le moteur. Aucune pièce pyrotechnique n'est autorisée dans la zone de ravitaillement du moteur et dans la zone de stockage de l'essence.
- L'essence ne doit pas déborder du réservoir (le niveau d'huile est inférieur à l'indicateur rouge de niveau d'huile). Après avoir fait le plein, serrez le couvercle du réservoir.
- Après avoir fait le plein, essuyez l'essence restante avec un chiffon propre et doux.

- Éviter le contact prolongé et répété avec l'essence ou l'inhalation de vapeurs d'essence.
- Ne pas laisser les enfants toucher l'essence.



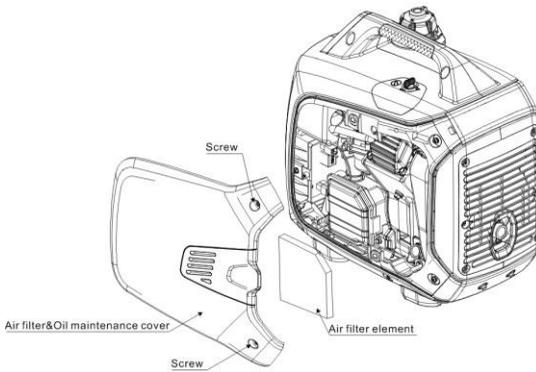
Capacité du réservoir : 4.0L

3.3) Check air cleaner

Vérifiez que le filtre à air est propre et fonctionnel.

A、 Les vis du couvercle d'entretien du filtre à air sont desserrées et le couvercle d'entretien du filtre à air est retiré.

B、 Supprimer le couvercle du filtre à air et le retirer.



C、 Déposer l'élément du filtre à air. Si nécessaire, nettoyer ou remplacer l'élément filtrant.



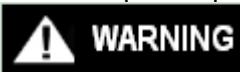
■ Le moteur ne doit pas fonctionner sans filtre à air, sinon les impuretés pénètrent dans le moteur par le carburateur et provoquent une usure rapide.

4. DÉMARRAGE DU MOTEUR



● Déconnecter l'équipement électrique de la prise CA de l'alternateur avant de démarrer le moteur.

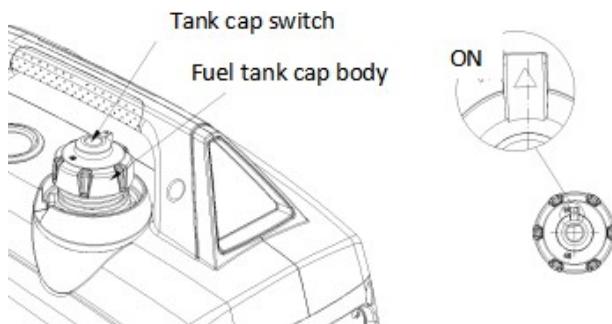
● Pour une première utilisation (inutilisation prolongée, démarrage après épuisement de l'essence), tournez le bouton de l'interrupteur du moteur en position "ON" pendant 10 à 20 secondes avant le démarrage, afin que l'essence puisse pénétrer dans le carburateur du moteur.



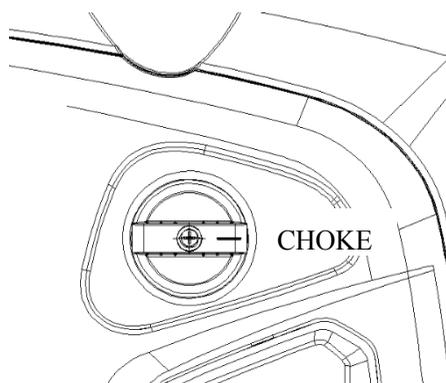
● **Il est strictement interdit de l'utiliser à l'intérieur et dans un environnement fermé.**

1. L'interrupteur du bouchon du réservoir tourne en position "ON".

Remarque : Lorsque le générateur est transporté, l'interrupteur du couvercle du réservoir d'huile doit être mis en position "OFF".



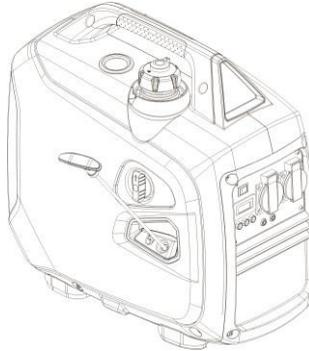
2. Tournez le bouton de l'interrupteur du moteur du générateur en position "CHOKE".



3. Tirer complètement le levier de starter.

Remarque : lorsque le moteur est plus chaud ou que la température ambiante est plus élevée, il n'est pas nécessaire de tirer le levier de starter.

4. Tirez doucement sur la poignée de démarrage jusqu'à ce que vous sentiez une résistance, puis tirez rapidement dans la direction indiquée par la flèche dans la figure ci-dessous.



■ Prêtez attention à tirer la poignée de démarrage, l'angle de traction ne doit pas être trop important, afin d'éviter que la poignée n'use le boîtier.

■ Ne pas laisser la poignée de démarrage rebondir et se rétracter automatiquement afin d'éviter d'endommager la coque. Remettre lentement la poignée de démarrage en place.

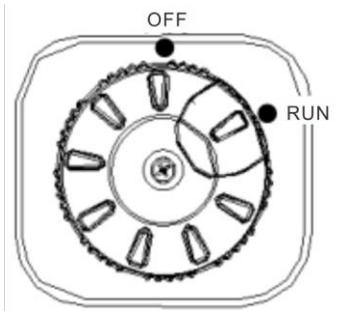
5. Lorsque le moteur tourne, mettez l'interrupteur du moteur en position de marche.

6. Démarrage à distance

1) vérifier que la charge se situe dans la plage de puissance nominale du générateur ;

2) tourner l'interrupteur de démarrage pour placer le bouton de démarrage en position "marche" a, ouvrir le fuel B, ouvrir le système d'allumage c, mettre la télécommande sous tension

3) appuyez sur le bouton "START" de la télécommande, et le générateur démarrera de lui-même (afin d'éviter les erreurs de fonctionnement, la fonction de retardement du fonctionnement est fournie, veuillez appuyer sur le bouton de la télécommande pendant environ 1 à 2 secondes lors de l'utilisation de la télécommande) ;



4) lorsque le générateur démarre, placez le protecteur de circuit CA en position "connecté", puis la charge électrique peut être utilisée.

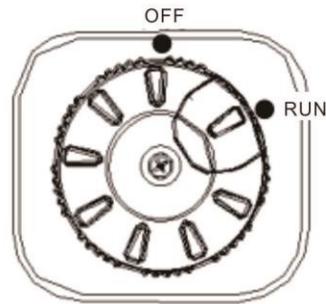
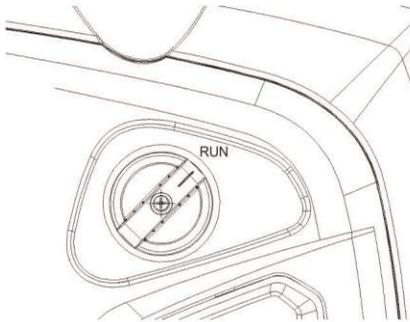


WARNING

Lorsque la batterie au lithium-ion quitte l'usine, il est nécessaire que la capacité de stockage soit supérieure à 50 % de la capacité. Lorsque vous faites fonctionner le générateur configuré par télécommande pour la première fois, veuillez démarrer le moteur à la main et laissez la machine fonctionner en continu pendant plus de 2 heures pour terminer la charge, sinon la durée de vie de la batterie sera réduite. Lorsque le générateur télécommandé ne peut pas être démarré après plus de 3 opérations de démarrage télécommandé, veuillez appuyer sur le bouton "OFF" de la clé télécommandée, arrêter le démarrage répété et passer au démarrage manuel, ou effectuer une opération de télécommande après le dépannage, sinon le moteur de démarrage et la batterie d'accumulateurs seront endommagés. Lorsque la dynamo n'est pas utilisée pendant une longue période, veuillez mettre le bouton de démarrage de l'interrupteur de démarrage en position "off", au cas où la dynamo serait en état de veille et que la batterie perdrait de l'énergie, ce qui entraînerait l'échec du démarrage par télécommande et l'arrêt du mazout, afin d'éviter les fuites d'huile. Les points suivants doivent être pris en compte dans l'utilisation quotidienne de la batterie de démarrage du groupe électrogène afin de protéger la batterie de démarrage et de prolonger sa durée de vie : 1. en théorie, la puissance de la batterie doit être maintenue au-dessus de 60%, ce qui est plus utile pour prolonger la durée de vie de la batterie. 2. Lors du démarrage du groupe électrogène, veuillez à ne pas démarrer le groupe de manière continue plusieurs fois en peu de temps afin d'éviter d'endommager la batterie de stockage ou la batterie d'accumulateurs.

circuit. Si le générateur ne peut pas être démarré 5 fois de suite, veuillez arrêter la machine pour l'inspecter ou l'envoyer au point d'entretien spécial pour l'inspecter et l'entretenir. 3. Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, veuillez couper le pôle négatif du câblage de la batterie une fois que la batterie est complètement chargée, et placez l'appareil dans un endroit sec et frais pour le stockage. L'autodécharge de la batterie est affectée par la température et l'humidité ambiantes ; une température et une humidité élevées accélèrent l'autodécharge de la batterie. La batterie doit être chargée et rechargée tous les mois pour maintenir sa puissance à plus de 60 %, afin d'éviter une perte de capacité irréversible due à une capacité trop faible causée par les facteurs suivants l'autodécharge de la batterie. 4. S'il s'avère que la batterie de l'unité ne peut pas être chargée ou démarrée, veuillez vérifier si la batterie est épuisée ou endommagée. Si seule la batterie est épuisée, démarrez le générateur pour la charger ou chargez la batterie à l'aide du chargeur ; si la batterie est endommagée ou si sa capacité est trop faible, remplacez-la. Lorsque la batterie est épuisée ou endommagée, le générateur peut encore être démarré de la manière suivante : 1. Il y a deux façons de démarrer l'alimentation externe DC12V : a. Connecter la prise de sortie DC12V du panneau de contrôle à l'alimentation externe DC12V connecter l'alimentation externe DC12V à la prise de sortie DC12V ou à la borne du panneau de contrôle du groupe électrogène par le biais de la fiche de connexion. Le groupe électrogène peut ensuite être démarré par une traction manuelle normale sur la poignée de démarrage. Cette méthode permet d'alimenter le système de contrôle du groupe électrogène et de coopérer avec l'opérateur pour démarrer le générateur. Notez que le démarrage par télécommande ou le démarrage électrique ne peut pas être utilisé normalement à ce moment-là, n'essayez pas pour éviter d'endommager le système électrique. B. Connecter la batterie de stockage DC12V ou l'alimentation externe DC12V à la batterie de stockage du groupe électrogène en parallèle. Après avoir retiré la porte de maintenance. Connectez la batterie DC12V de secours ou l'alimentation

DC12V à la borne de la batterie en parallèle. Cette méthode permet de fournir de l'énergie au système afin de faire fonctionner le système de contrôle du groupe électrogène et de coopérer avec l'opérateur pour démarrer le groupe électrogène. Notez que si la batterie ou l'alimentation adoptée n'est pas inférieure à celle de la batterie DC12V fournie avec l'appareil, il peut être démarré manuellement, électriquement ou à l'aide d'une télécommande. Si l'alimentation DC12V de faible puissance est adoptée, elle ne peut être démarrée qu'à la main pour éviter d'endommager le système électrique ou de démarrer l'alimentation DC12V, car le courant fourni par l'alimentation DC12V générale de faible puissance n'est pas suffisant pour démarrer le générateur 7. Lorsque le moteur tourne, mettez l'interrupteur du moteur en position de marche.



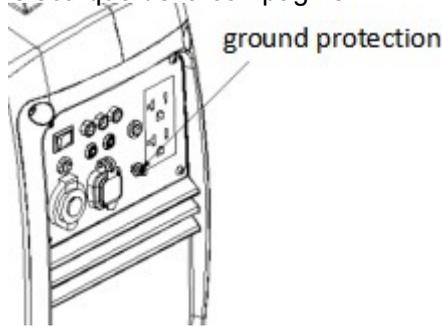
 **WARNING**

- Si vous utilisez des générateurs à plus de 1500 mètres au-dessus du niveau de la mer, veuillez contacter notre distributeur pour remplacer le carburateur à plateau. (Le carburateur à plateau ne peut pas être utilisé à basse altitude, sinon le moteur sera endommagé par la surchauffe).
- Après le remplacement du carburateur de plateau, la correction de la puissance du générateur se réfère au chapitre 12 de ce manuel.

5. UTILISATION DU GÉNÉRATEUR



- Afin d'éviter tout choc électrique dû à une mauvaise utilisation, le générateur doit être mis à la terre.
- En tant que source d'énergie de secours, le générateur ne peut pas être connecté au réseau électrique de la compagnie.



- Ne pas surcharger le générateur.
- Ne pas raccorder le générateur au réseau électrique domestique de la compagnie d'électricité, sous peine de provoquer la mort par électrocution en cas de contact avec le fil, et d'endommager le générateur ou les appareils ménagers.
- Ne pas fonctionner en parallèle avec d'autres générateurs.
- Ne pas allonger le tuyau d'échappement du moteur.
- Pour les câbles plus longs, utiliser des câbles flexibles tels que des manchons en caoutchouc (conformes à la norme IEC245 ou aux exigences correspondantes). Limite de longueur de câble : Câble de 2,5 mm² d'une longueur de 60 m ; câble de 4,0 mm² d'une longueur de 100 m.
- Éloigner les générateurs des autres fils et câbles, tels que les réseaux de distribution.



- Lorsque vous utilisez l'alimentation en courant alternatif, vous pouvez également utiliser l'alimentation en courant continu.
- Si vous utilisez des prises de sortie CA et CC, veillez à ce que la puissance totale ne dépasse pas la somme des puissances CA et CC.

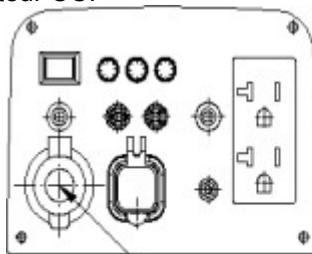
5.1 Application DC

La tension de sortie de la prise DC est de 15-20 V. Pour une charge DC de 12V uniquement.

5.1.1 Démarrer le moteur



- Lorsque l'alimentation en courant alternatif est utilisée, l'alimentation en courant continu peut être utilisée.
- Une surcharge de courant continu peut entraîner le déclenchement de la protection contre les surcharges de courant continu. Tout d'abord, retirez la charge CC, attendez quelques minutes, puis réinitialisez le bouton du protecteur CC.



DC cigarette lighter socket

5.2 Application CA

5.2.1 Démarrez le moteur, assurez-vous que le voyant de sortie CA (vert) est allumé.

5.2.2 Coupez l'interrupteur d'alimentation et branchez l'appareil dans la prise de sortie du générateur.

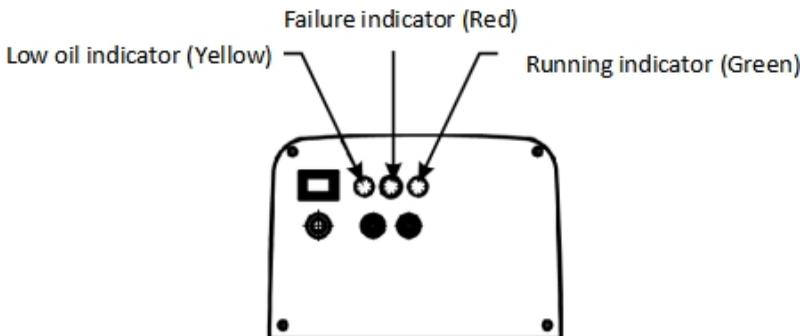
5.2.3 Afin d'obtenir le meilleur fonctionnement et la durée de vie maximale du générateur, le nouveau générateur doit fonctionner pendant au moins 20 heures sous une charge de 50 %, de manière à ce que les performances du moteur puissent être optimisées.



- Avant de connecter la sortie de l'alternateur, il faut s'assurer que l'équipement électrique fonctionne correctement. Si, en cours d'utilisation, l'équipement électrique cesse soudainement de fonctionner ou ne fonctionne pas correctement, l'équipement électrique doit être immédiatement déconnecté et le moteur arrêté.

5.3 Voyant de fonctionnement, voyant de défaut.

- Dans des conditions de fonctionnement normales, le voyant de fonctionnement (vert) est allumé.
- Si le générateur est surchargé ou si l'équipement électrique connecté est court-circuité, le voyant de fonctionnement (vert) s'éteint et le voyant de défaut (rouge) s'allume, la puissance de sortie est coupée, mais le moteur continue de fonctionner.
- Si l'indicateur de défaut (rouge) est allumé, débranchez d'abord l'équipement électrique. Si l'indicateur de défaut (rouge) est éteint et que l'indicateur de fonctionnement (vert) est allumé, rebranchez l'équipement électrique, sinon arrêtez le moteur et vérifiez qu'il n'y a pas de dysfonctionnement.



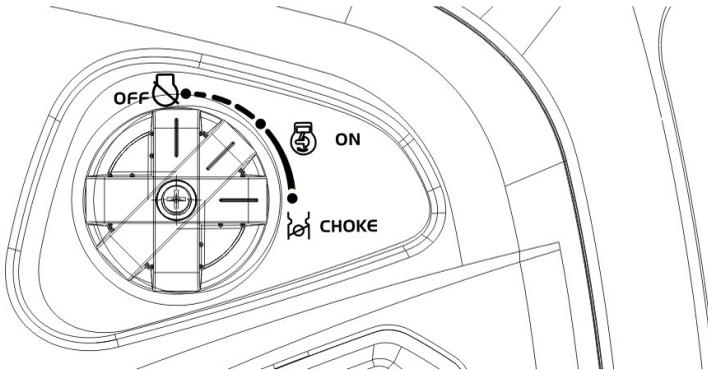
5.4 Système d'alarme en cas de bas niveau d'huile

- Le système d'alarme de bas niveau d'huile est conçu pour prévenir les dommages au moteur dus à une quantité insuffisante d'huile dans le carter. Le système d'alarme de bas niveau d'huile arrête automatiquement le moteur avant que l'huile moteur dans le carter de vilebrequin ne soit abaissée jusqu'à la sécurité (l'interrupteur du moteur du générateur reste sur "on").
- Après que le système d'alarme de bas niveau d'huile a arrêté le moteur, si vous remettez le moteur en marche, l'indicateur d'alarme de bas niveau d'huile (jaune) s'allume et le moteur ne peut pas fonctionner. Dans ce cas, faites le plein d'huile.

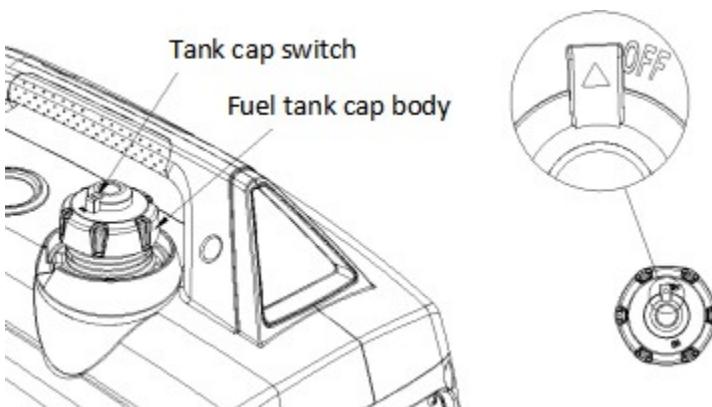
6. ARRÊT DU MOTEUR

Pour arrêter le moteur en cas d'urgence, mettez l'interrupteur du moteur en position "OFF".

1. Éteignez les appareils électriques connectés et débranchez la fiche de sortie du générateur.
2. Mettez l'interrupteur du moteur en position "OFF".



3. Une fois le moteur complètement refroidi, tournez l'interrupteur du bouchon du réservoir de carburant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à la position "OFF".





Assurez-vous que l'interrupteur du bouchon du réservoir de carburant et l'interrupteur du moteur se trouvent en position "OFF" lorsque vous arrêtez, transportez et entreposez le générateur.

7. ENTRETIEN

L'objectif de l'entretien et de la maintenance périodique est de maintenir le générateur dans les meilleures conditions de fonctionnement.



■ Arrêtez le moteur avant d'effectuer toute opération d'entretien. Si le moteur doit tourner, assurez-vous que la zone est bien ventilée car les gaz d'échappement contiennent du monoxyde de carbone, un gaz toxique.



■ Pour garantir la qualité, veuillez utiliser nos pièces de rechange originales ou des pièces de même qualité lorsque vous remplacez des pièces endommagées.

Calendrier d'entretien

Période de service régulier (3)		Chaque utilisation	Premier mois ou 10h	Tous les 3 mois ou 50 h	Tous les 6 mois ou 100h	Tous les 2 ans ou 200h
Objet						
Huile moteur	Vérifier le niveau	⊙				
	Remplacer				⊙	
Filtre à air	Vérifier	⊙				
	Nettoyer			⊙(1)		
Bougie d'allumage	Contrôler-ajuster			⊙		
	Remplacer					⊙

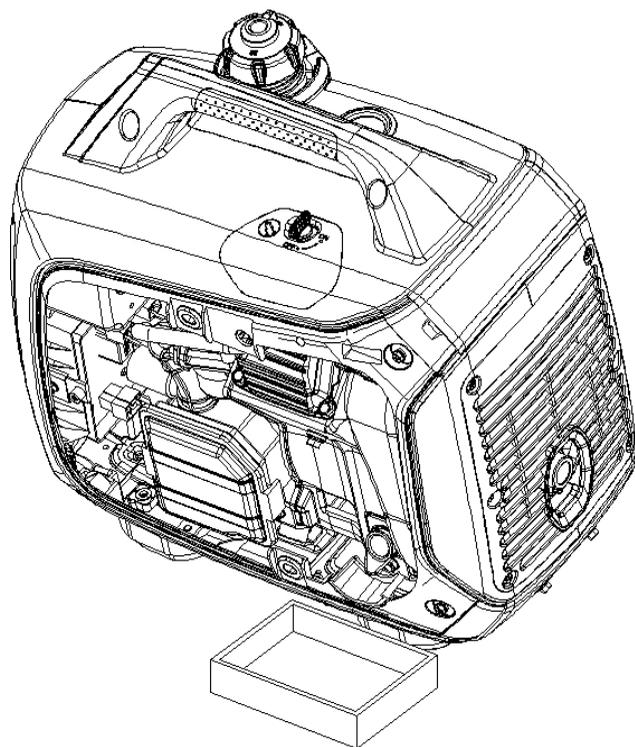
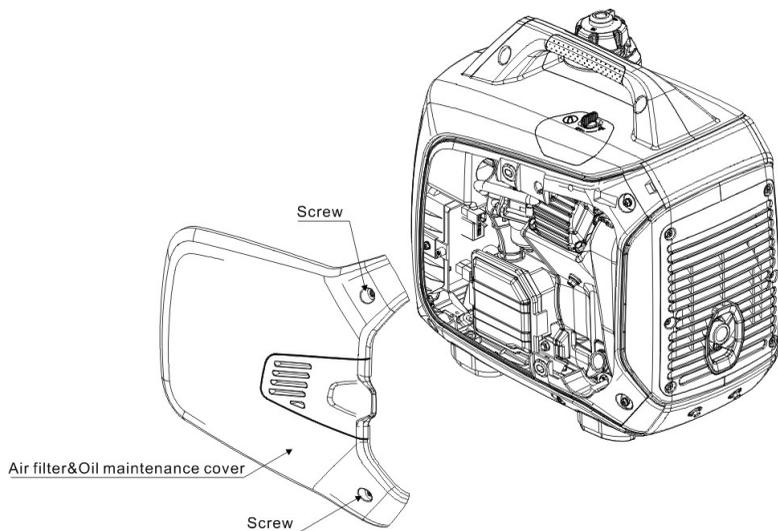
Etincelle Collectionneur	Nettoyer				⊖	
Soupape Dégagement	Contrôler-ajuster					⊖(2)
Réservoir de carburant& filtre	Nettoyer				⊖	
Cylindre	Nettoyer	Toutes les 300 heures(2)				
Conduite de carburant	Vérifier	Tous les 2 ans (Remplacer si nécessaire)(2)				

- (1) Entretien plus fréquent en cas d'utilisation dans des zones poussiéreuses.
- (2) Les éléments d'entretien de cette partie nécessitent un entretien professionnel des outils et des compétences.
- (3) En cas d'utilisation commerciale, la fréquence d'entretien peut être augmentée en raison d'une utilisation à long terme.

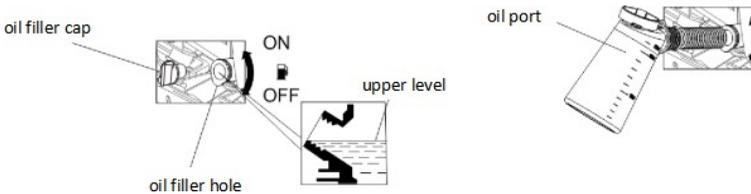
7.1 Vidange d'huile

Lorsque le moteur est arrêté, l'huile doit être éliminée rapidement et complètement.

1. Desserrer la vis du couvercle d'entretien du filtre à air et retirer le couvercle d'entretien du filtre à air.



2. Retirer la jauge d'huile
3. Vidanger l'huile sale.



4. Remplir l'huile recommandée et vérifier le niveau d'huile.
5. Remettre en place le couvercle d'entretien du filtre à air et serrer la jauge.



■ Pour se conformer aux exigences environnementales, l'huile usagée sera placée dans un conteneur scellé, puis transportée à la station-service pour y être recyclée. Ne la jetez pas à la poubelle et ne la répandez pas sur le sol.

7.2 Filtre à air

Un filtre à air sale restreint le flux d'air dans le carburateur. Si les générateurs sont souvent utilisés dans des zones très poussiéreuses, ils doivent être entretenus plus fréquemment.

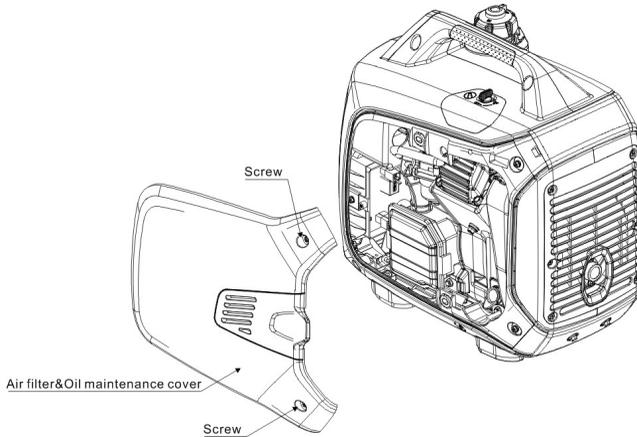


■ Ne pas utiliser d'essence ou de solvants à faible point d'ignition pour le nettoyage. Ils sont inflammables et explosifs dans certaines conditions.

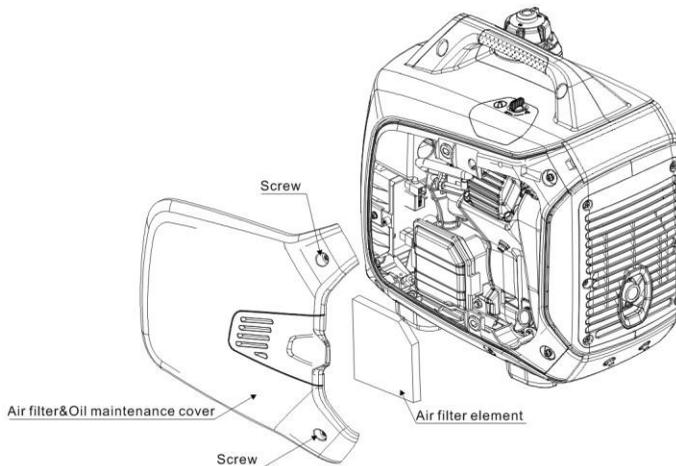


■ Ne jamais faire fonctionner le générateur sans filtre à air, sinon le moteur s'abrasera rapidement.

A. Les vis du couvercle de maintenance sont desserrées et le couvercle de maintenance est retiré.

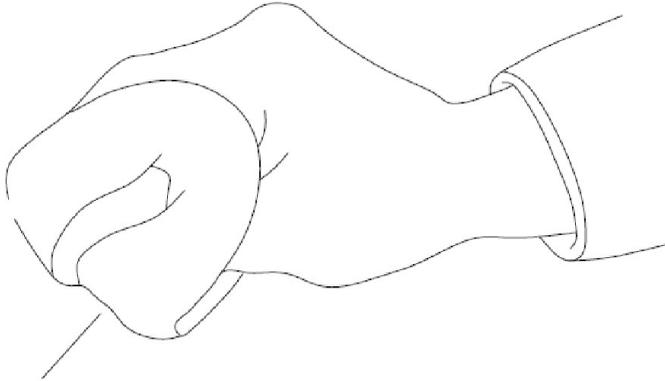


B、 Supprimer le couvercle du filtre à air et le retirer.



C、 Déposer l'élément du filtre à air et le nettoyer avec un solvant ininflammable ou à point d'éclair élevé (par exemple, du kérosène, de l'huile pour moteur de moto), puis le sécher.

D、 Nettoyer l'élément filtrant avec de l'huile propre, et presser l'huile superflue.



Air filter element

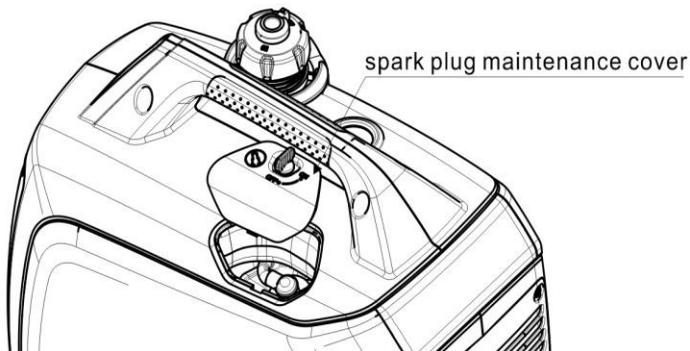
E、 Re-installer l'élément et le couvercle du filtre à air

F、 Re-installer le couvercle de maintenance et serrer les vis.

7.3 Bougie d'allumage

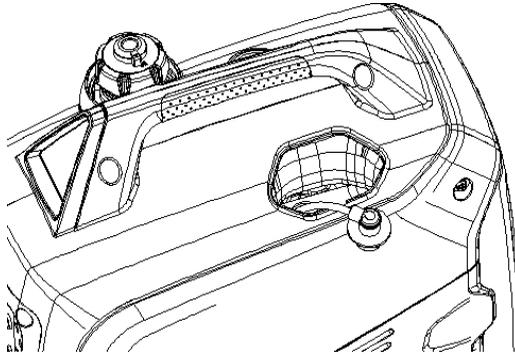
Afin d'assurer le fonctionnement normal du moteur, le jeu de la bougie d'allumage doit être approprié, la bougie d'allumage ne doit pas contenir de carbone.

7.3.1 Retirer le couvercle d'entretien de la bougie d'allumage



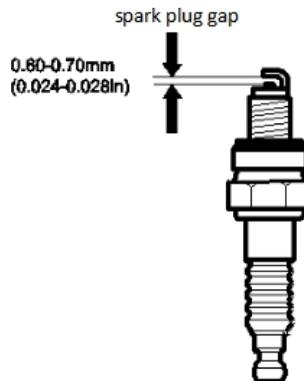
7.3.2 Retirer le capuchon de la bougie d'allumage

7.3.3 Retirer la bougie d'allumage à l'aide de la clé à bougie.



7.3.4 Contrôle visuel de la bougie d'allumage. Remplacez-la si son isolateur est fissuré ou ébréché. Nettoyez-le avec une brosse métallique si la bougie est réutilisée.

7.3.5 Mesurer l'écartement des bougies d'allumage à l'aide d'une jauge standard.
La valeur normale



should be: 0.6-0.7mm (0.024-0.028in) .



■ La bougie d'allumage doit être bien serrée. Ne jamais utiliser une bougie d'allumage dont la plage de température n'est pas appropriée.

- (1) Installez la bougie d'allumage avec précaution, à la main, afin d'éviter un filetage croisé.
- (2) Une bougie d'allumage neuve doit être serrée à la main d'un demi-tour à l'aide d'une clé et appuyer sur la rondelle. Une bougie d'allumage usagée doit être serrée

1/8 à 1/4 de tour à l'aide d'une clé.

- (3) Remettre en place le capuchon de la bougie d'allumage.
- (4) Remettre en place le couvercle de maintenance de la bougie d'allumage et serrer les vis.

7.4 Collecteur d'étincelles

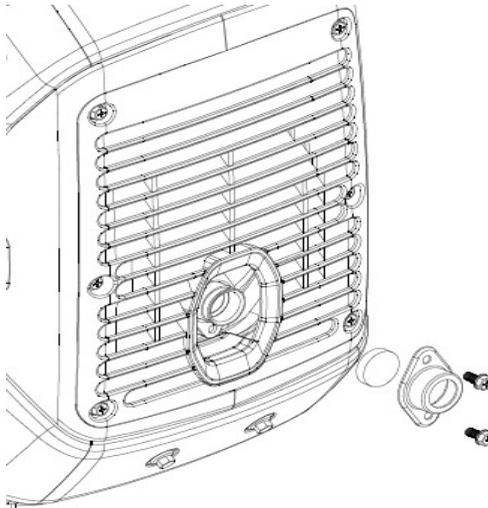


Le collecteur d'étincelles doit être entretenu toutes les 100 heures de fonctionnement du moteur.

7.4.1 Lorsque le silencieux est refroidi, desserrer les vis de la sortie du silencieux et retirer le collecteur d'étincelles.

7.4.2 Utilisez une brosse pour nettoyer les dépôts de carbone sur le collecteur d'étincelles. Si le collecteur d'étincelles est endommagé, remplacez-le.

7.4.3 Remonter le collecteur d'étincelles.



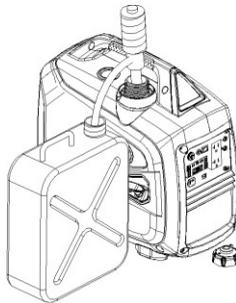
8. TRANSPORT/STOCKAGE

Pour éviter que le carburant ne se répande pendant le transport ou le stockage temporaire, l'interrupteur du moteur et le dispositif de mise à l'air libre du bouchon de carburant doivent être mis en position "OFF", et le générateur doit être placé en position de fonctionnement normal. Une fois que le moteur est complètement refroidi, tourner l'interrupteur du bouchon du réservoir dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à la position "off".



Lors du transport du générateur :

- Ne pas trop remplir le réservoir de carburant. (Pas de carburant résiduel sur le col du réservoir)
- Ne pas utiliser le générateur sur le véhicule de transport. Le générateur doit être retiré de la voiture. Le générateur doit être utilisé dans un endroit bien ventilé.
- Éviter de s'exposer directement au soleil
- Lorsque le générateur est placé dans un véhicule de transport fermé pendant une longue période. La température élevée à l'intérieur du véhicule peut entraîner la vaporisation du carburant



ce qui peut entraîner une explosion.

■ Le générateur ne doit pas être transporté pendant une longue période sur une route accidentée. Si vous devez rouler sur une telle route, vidangez l'essence et l'huile au préalable.

■ Stockage de longue durée :

8.1 Veillez à ce que le lieu de stockage soit exempt d'humidité et de poussière excessives.

8.2 Vidanger l'essence.

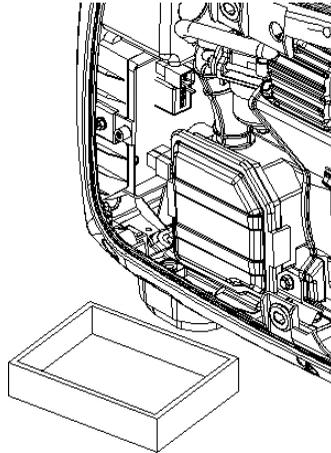


■ L'essence est explosive et inflammable dans les conditions spécifiées.

Les feux d'artifice sont strictement interdits à proximité de l'essence

A、 Drainer l'essence dans le réservoir de carburant et la stocker dans un endroit approprié.

B、 Tourner l'interrupteur du moteur en position "ON", et desserrer la vis de vidange du carburateur pour évacuer l'essence à l'intérieur des récipients appropriés.



C、 Enlever le capuchon de la bougie d'allumage, tirer la poignée du démarreur trois ou quatre fois, pour évacuer l'essence du tuyau de carburant et du carburateur.

D、 Tourner l'interrupteur du moteur en position "OFF", et serrer la vis de vidange du carburateur.

E、 Reposer le capuchon de la bougie.

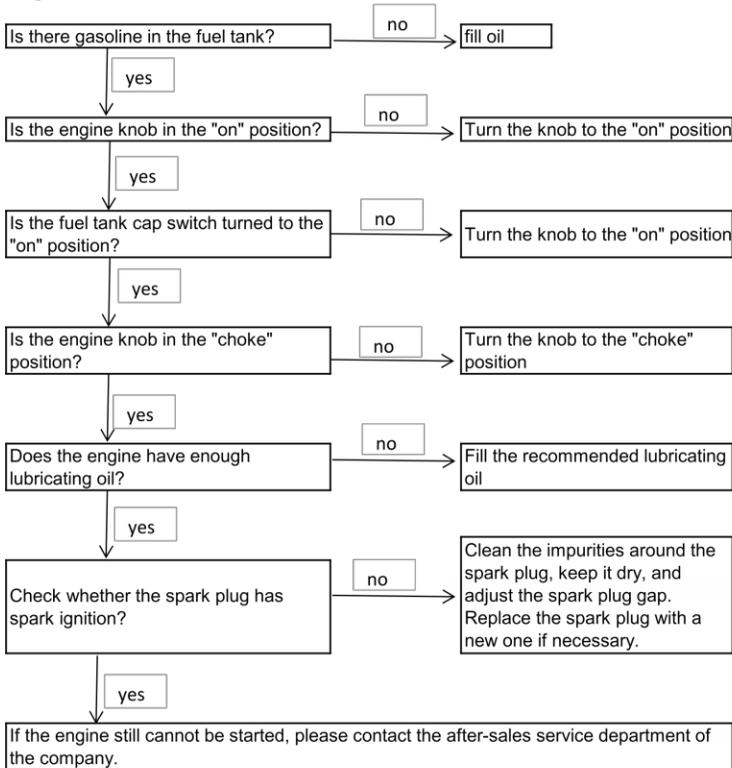
8.3 Vidange de l'huile moteur

8.4 Retirez la bougie d'allumage et versez 10 à 20 ml d'huile moteur propre dans le cylindre. Relevez lentement la poignée et faites tourner le moteur pendant plusieurs tours pour répartir uniformément l'huile, puis réinstallez la bougie.

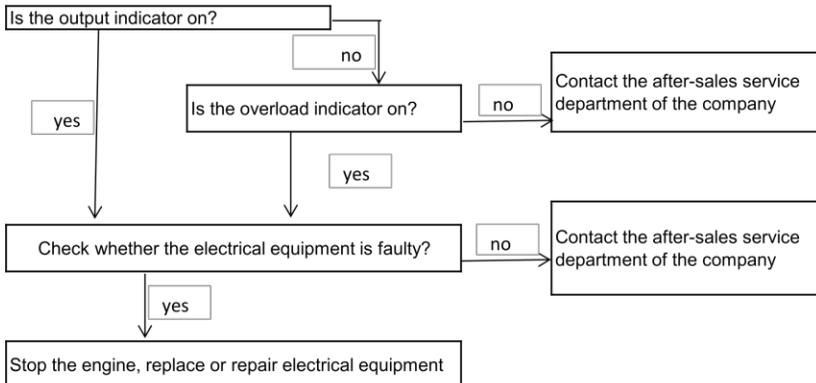
8.5 Tirez lentement sur la poignée du démarreur jusqu'à ce que vous sentiez une résistance. À ce stade, le piston remonte sur sa course de compression et les soupapes d'admission et d'échappement sont fermées. Dans cette position, le moteur est protégé contre la corrosion interne.

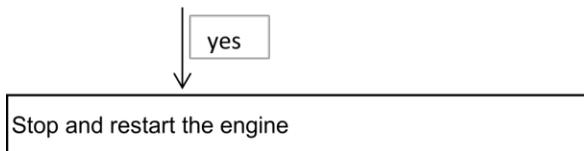
9. Dépannage courant

Engine does not start:

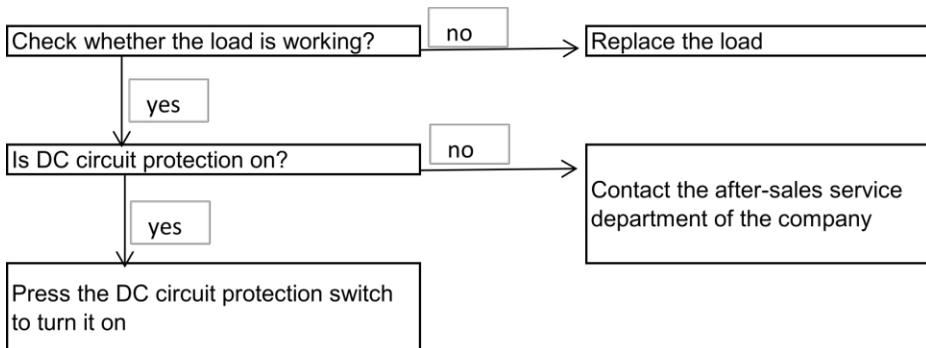


The equipment connected to the generator cannot be started:





No current in DC socket:



10. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUE

	Spécifications	Paramètres			
	Type	4 temps, soupape en tête, monocylindre, refroidissement par air forcé			
	Cylindrée du moteur (cm3)	79.8	97.7	121.6	174
	Alésage*Course (mm)	48.6*43.0	52*46.0	60*43.0	68*48.0
	Taux de compression	9.5:1	9.5:1	9.5:1	9.2:1
	Système d'allumage	Transistor complet			
	Système de démarrage	Démarrage par rappel			
	Type de carburant	Essence sans plomb			
	Modèle d'huile	SE 10W-30			
GÉNÉRATEUR	Modèle	2250iS/E	2750iS/E	3150iS/E	4000iS/E
	Fréquence (Hz)	50/60	50/60	50/60	50/60
	Tension nominale (V)	Comme dans l'étiquette de marquage du produit			
	Courant nominal (A)				
	Puissance de sortie nominale (kW)				
	Puissance de sortie max. Puissance de sortie (kW)				
	Vitesse nominale (min-1)	4800	4800	4800	4800
	Sortie DC	12V, 8,3A	12V, 8,3A	12V, 8,3A	12V, 8,3A
	Volume du réservoir de carburant (L)	4.0	4.0	6.0	8.0
	Durée de fonctionnement continu (h)	4 (Puissance nominale)	3 (Puissance nominale)	4 (Puissance nominale)	4 (Puissance nominale)
	Consommation de carburant (g/(kW.h))	≤500			

Température ambiante de travail (°C)	-5~40			
Bruit (dBA/7m) LpA	67	68	70	74
Poids net (kg)	18	18.5	20.5	26/27

Le volume du réservoir d'essence peut varier en fonction du type de machine.

Pendant le test de bruit, le générateur est en mode économie d'énergie et le commutateur d'économie d'énergie est sur "économie d'énergie"

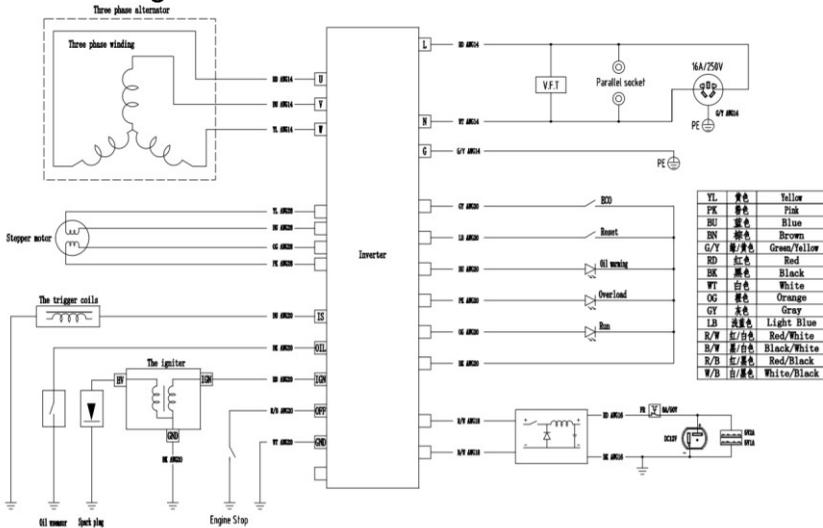
* LWA doit tester la valeur de garantie de la puissance acoustique à 4m selon la méthode hémisphérique de 2000 / 14 / CE.

* * LPA est la valeur de pression acoustique mesurée à 7 m de l'appareil et testée dans quatre directions, de l'état de repos à l'état de pleine charge.

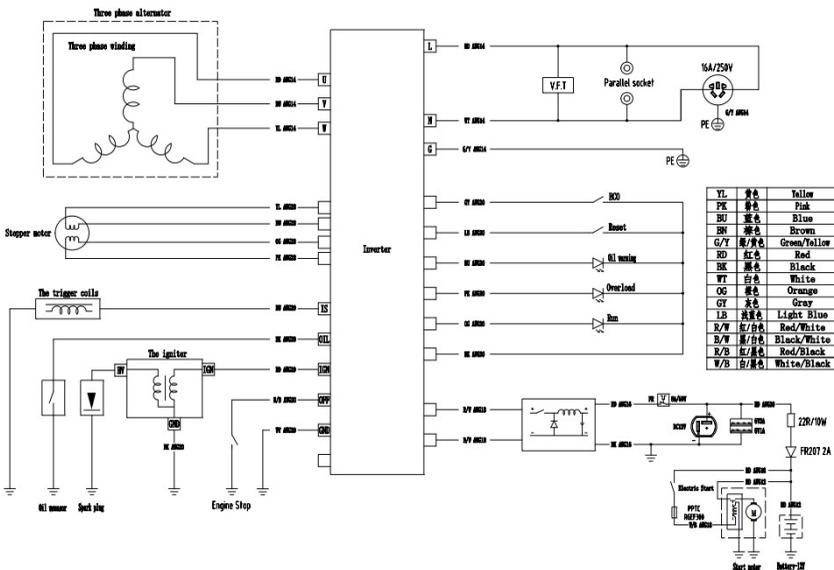
La valeur du bruit de l'appareil varie en fonction de l'environnement.

11. DIAGRAMMES ÉLECTRIQUES

11.1 Démarrage manuel



11.2 Démarrage électrique



12. ANNEXE

1) Correction de l'environnement

Conditions standard de la puissance nominale de

sortie : Altitude: 0m Température ambiante:

25°C Humidité relative: 30%.

Facteur de correction de l'environnement :

Altitude (m)	Température ambiante°C				
	25	30	35	40	45
0	1	0.98	0.96	0.93	0.90
500	0.93	0.91	0.89	0.87	0.84
1000	0.87	0.85	0.82	0.80	0.78
2000	0.75	0.73	0.71	0.69	0.66
3000	0.64	0.62	0.6	0.58	0.56
4000	0.54	0.52	0.5	0.48	0.46

Humidité relative 60%, facteur de correctionC-

0.01 Humidité relative 80%, facteur de

correctionC-0.02 Humidité relative 90%, facteur

de correctionC-0.03 Humidité relative 100%,

facteur de correctionC-0.04

Exemple :

Puissance nominale1.6KW générateur , Altitude : 1000m, Température ambiante

: 35°C , Relative humidity : 80%

Puissance de sortie nominale :

$$P=Pn*(C-0.02)=1.6*(0.82-0.02)=1.28KW$$

2) Pollution sonore

Mesure de la pollution sonore selon GB 2820-10, EN ISO 3744, la directive européenne 2000/14/CE et l'amendement 2005/88/CE

Modèle du groupe électrogène :	2250iS/E	2750IS/E	3150iS/E	4350iS/E
Niveau de pression acoustique :	69 dB(A)	73 dB(A)	73 dB(A)	77 dB(A)
Niveau de puissance sonore :	89 dB(A)	93 dB(A)	93 dB(A)	97dB(A)

Incertitude de mesure K : 1,7 dB(A)

Les chiffres cités sont des niveaux d'émission et ne sont pas nécessairement des niveaux de travail sûrs. Bien qu'il existe une corrélation entre les niveaux d'émission et d'exposition, elle ne peut pas être utilisée de manière fiable pour déterminer si des précautions supplémentaires sont nécessaires ou non. Les facteurs qui influencent le niveau réel d'exposition de la main-d'œuvre comprennent les caractéristiques de la salle de travail, les autres sources de bruit, etc., c'est-à-dire le nombre de machines et d'autres processus adjacents, et la durée pendant laquelle un opérateur est exposé au bruit. Le niveau d'exposition admissible peut également varier d'un pays à l'autre. Ces informations permettront toutefois à l'utilisateur de la machine de mieux évaluer le danger et le risque.

13. INFORMATIONS SUR LE SERVICE APRÈS-VENTE

Le personnel du distributeur est bien formé afin de pouvoir répondre à toutes les questions que vous pourriez avoir. S'il ne peut pas résoudre votre problème, veuillez contacter le responsable du distributeur, votre problème sera ainsi résolu.

Si vous n'êtes toujours pas satisfait de la réponse du gestionnaire du distributeur veuillez contacter le service après-vente de la société.